

KONTRAKTS- OCH ANSKAFFNINGSVILLKOR FÖR ODLINGSVÄXTER 2018

1. KATEGORIER AV ODLINGSKONTRAKT OCH PRIS

Det dagsaktuella grundpriset på odlingsgrödor enligt mottagningsort, spannmålsslag och -sort finns noterade på Raisio Ab:s (nedan Raisio) hemsida på adressen www.raisio.com/viljat. Priset är fritt leveransort. Raisio har rätt att justera priset med anledning av kvaliteten, om partiet inte uppfyller Raisios krav för mottagning eller kvalitet. Raisio tecknar kontrakt på den mängd spannmål som företaget behöver.

1.1. Kontrakt till marknadspris

I kontrakt till marknadspris är **grundpriset och kvalitetsprissättningen för odlingsgrödor det grundpris och den kvalitetsprissättning som gäller då leveranstidpunkten avtalas**. Kontrakt till marknadspris tecknas elektroniskt i Raisios Viljalaari (www.viljalaari.raisio.com) eller tillsammans med kundansvarig. Din kundansvariga ger dig koderna till Viljalaari och råd om användningen.

1.2. Kontrakt till fast pris (terminskontrakt)

I kontrakt till marknadspris kan man avskilja ett parti av varan att omfattas av kontrakt till fast pris. Som grundpris i kontrakt till fast pris används det grundpris som gäller vid tecknandet av kontraktet. I Kontrakt till fast pris tecknas separata kontrakt för varje avskilt varuparti och kontrakten undertecknas av vardera parten. Om kvalitets- eller mottagningskraven ändras efter att kontrakten har undertecknats, gäller ändringarna också för kontrakt till fast pris. Om ett varuparti till fast pris inte uppfyller kvalitetskraven vid mottagandet, men Raisio går med på att ta emot det för annat användningssyfte, är priset för partiet det pris som avtalats för annat användningssyfte i kontraktet till fast pris. Från ett parti som tas emot för annat användningssyfte avräknas först olevererade avtalade mängder till fast pris och därefter olevererade avtalade mängder till marknadspris.

Leveranser hänförs sig alltså först till det varuparti som är avtalat till fast pris, ända tills de har levererats i sin helhet. Vid leveranser som hänförs sig till ett fastpriskontrakt fastställs grundpriset för den återstående andelen (dvs. mängd som kontrakterats till marknadspris) på samma sätt som i punkt 1.1.

Ett kontrakt till fast pris för odlingsväxter förutsätter att hela den avtalade mängden till fast pris levereras till den mottagningsort som Raisio anger. Om kontrakterad leverans inte sker, ersätter säljaren Raisio med ett överenskommet pris för olevererad mängd och för andra kostnader som uppkommit av den uteblivna leveransen.

1.3. Vehnä Plus-kontrakt

Av vetekontrakt till marknadspris kan man avskilja ett parti/partier till att omfattas av Vehnä Plus-kontrakt. I Vehnä Plus-kontrakt bildas grundpriset på kvarndugligt vår- eller höstvetete av Euronexts (Matif) futureprisnotering vid försäljningstillfället och av basis (grunden för prissättningen) som meddelas skilt för sig. Vi börjar notera basis våren 2018 för Euronext (Matif)-noteringen i december 2018.

- Den futuremånad som ska prissättas meddelas på Raisioagros hemsida under Viljeykasvien hinnat.
- Basis noteras dagligen och kan ses på Raisioagros hemsida under Viljeykasvien hinnat.
- Euronexts futurenotering kan ses på Raisioagros sidor för spannmålspris via länken.
- Priset på kvarndugligt vete ska fixeras före utgången av den månad som föregår futureperioden. Vetepartiet kan prissättas arbetsdagar mellan kl. 12.00 och 15.00.
- Kvarndugligt vete ska levereras före utgången av futureperiodens sista månad.
- Kontraktet görs skriftligen, och i det fastställs avtalad mängd, futureperiod och basis.

Om kvalitets- eller mottagningskraven ändras efter att kontrakt har undertecknats, gäller ändringarna också för Vehnä Plus-kontrakt. Om ett parti till Vehnä Plus-kontrakt inte uppfyller kvalitetskraven vid mottagandet, men partiet ändå har så bra kvalitet, att det kan tas emot för annat ändamål, prissätts partiet i fråga enligt användningsändamålet. Parti som tas emot för annat användningsändamål minskar först de avtalade olevererade mängderna i Vehnä Plus-kontraktet och därefter de avtalade olevererade mängderna till marknadspris.

1.4. Ruis Plus-kontrakt

Av rågkontrakt till marknadspris kan man avskilja ett parti/partier till att omfattas av Ruis Plus-kontrakt. I Ruis Plus-kontrakt bildas grundpriset för

kvarnduglig råg av Raisioagros grundpris för kvarndugligt vete vid säljningstillfället och av ett rågtillägg på 20 €/ton. Rågpartierna levereras till kvarnen i Nokia, leveransperioden är 1.10.2018–31.5.2019. Ruis Plus-kontraktet tecknas skriftligen.

Om kvalitets- eller mottagningskraven ändras efter att kontrakt har undertecknats, gäller ändringarna också för Ruis Plus-kontrakt. Om ett parti till Ruis Plus-kontrakt inte uppfyller kvalitetskraven vid mottagandet, men partiet ändå har så bra kvalitet att det kan tas emot för annat ändamål, prissätts partiet i fråga enligt användningsändamålet. Parti som tas emot för annat användningsändamål minskar först de avtalade olevererade mängderna i Ruis Plus-kontraktet och därefter de avtalade olevererade mängderna till marknadspris.

1.5. Kontrakt enligt leveransperiod

I Kontrakt till marknadspris kan man avskilja en mängd att omfattas av Kontrakt enligt leveransperiod. I kontrakt enligt leveransperiod används som grundpris **det grundpris som gäller vid försäljningstidpunkten för grödan och kontraktodlingsarvodet. Försäljningen av spannmål enligt leveransperiod ska ske innan leveransperioden börjar.** Kontraktsarvode betalas ut om det levererade partiet uppfyller Raisios kvalitets- och mottagningskrav. Raisioagro tecknar kontrakt enligt leveransperiod för kvarnvet, grynhave, råg och foderspannmål.

För kontrakt enligt leveransperiod betalas kontraktsarvode enligt följande

- leveranser **1.10–31.12.2018**, kontraktsarvode **2 €/ton**
- leveranser **1.5–30.6.2019**, kontraktsarvode **5 €/ton.**

Om kvalitets- eller mottagningskraven ändras efter att kontrakt har undertecknats, gäller ändringarna också för kontrakt enligt leveransperiod. Om ett parti som hänför sig till ett Kontrakt enligt leveransperiod inte uppfyller kvalitetskraven vid mottagandet, men partiet ändå på basis av kvaliteten kan tas emot för annat ändamål, prissätts partiet enligt användningssyftet. Parti som tas emot för annat användningssyfte minskar först kontrakterade mängder enligt leveransperiod och därefter kontrakterade mängder till marknadspris.

1.6. Lagringskontrakt

I Kontrakt till marknadspris kan man avskilja ett parti/partier att omfattas av Lagringskontrakt. Raisio tecknar lagringskontrakt för tiden **1.9–31.12.2018**. Odlaren måste lagra kontraktspartiet i lämpliga utrymmen för spannmål. Grundpriset i Lagringskontrakt är prisnoteringen på Raisios närmaste mottagningsplats för spannmålsslaget den dag kontraktet tecknas minus frakten från gården till Raisios närmaste mottagningsplats för spannmålsslaget, om Raisio ordnar transporten.

Om kvalitets- eller mottagningskraven ändras efter att kontrakt har undertecknats, gäller ändringarna också för lagringskontrakt. Om ett parti som omfattas av lagringskontrakt inte uppfyller kvalitetskraven vid mottagandet, men Raisio går med på att ta emot partiet för annat användningssyfte, är priset för partiet det pris som avtalats för annat användningssyfte i lagringskontraktet. Parti som tas emot för annat användningssyfte minskar först den avtalade olevererade mängden i lagringskontraktet och därefter den avtalade olevererade mängden i kontraktet till marknadspris.

Leveranserna hänför sig först till den andel som är avtalad enligt lagringskontraktet tills den avtalade mängden har levererats i sin helhet. Grundpriset för leveranser som överstiger den kontrakterade mängden i lagringskontrakt blir det samma som i lagringskontrakt (dvs. kontrakterad mängd till marknadspris).

Spannmålmängden i Lagringskontrakt ska vara 35 000 kg eller mer för varje enskilt spannmålsslag.

Lagringstiden för spannmålspartierna enligt Lagringskontrakt är 0-5 månader och Raisio meddelar tiden. För lagringstiden betalas **0,7 €/ton/mån**. Minsta ersättningen är för en månad, fastän spannmålen skulle ha varit lagrad kortare tid än så. Det är huvudsakligen Raisio som sörjer för transporten av spannmålspartiet från säljarens lager.

Lagringskontrakt för odlingsgrödor förutsätter att hela den kontrakterade mängden i Lagringskontraktet säljs till Raisio. Om försäljningen avviker från kontraktet, ersätter säljaren Raisio med ett överenskommet pris för olevererad mängd och för andra kostnader som uppkommit av den uteblivna försäljningen.

2. KVALITETSPRISSÄTTNING

Odlingsväxtpartierna prissätts enligt kvalitet, om inget annat har överenskommits särskilt. Partier som ska levereras enligt kontrakt till marknadspris prissätts enligt de kvalitetsvillkor som gäller vid tidpunkten för fastställandet av grundpriset i enlighet med punkt 1.1. I Kontrakt till fast pris, Kontrakt enligt leveransperiod, Vehnä Plus- och Ruis Plus-kontrakt har grundpriset fastställts i samband med tecknandet av kontraktet men priset för kvaliteten bestäms enligt villkor som gäller då leveransdag avtalas.

Principerna för kvalitetsprissättning finns noterade på internet på adressen: www.raisioagro.com.

3. UTSKOTTSavgifter

Raisio uppbär en utskottsavgift, som fastställs av MTK/SLC, av säljaren i avräkningen för malkorn och oljeväxter. Avgiften används för ändamål som främjar odlingen av malkorn och oljeväxter.

4. AVRÄKNINGSTIDPUNKT

Äganderätten till levererat odlingsväxtparti övergår till Raisio, när Raisio har godkänt partiet som mottaget. Likvid för godkänt levererat odlingsväxtparti utbetalas i medeltal inom 30 dagar efter mottagandet. Utbetalningen kan dock skjutas upp över årsskiftet, om säljaren så önskar.

5. PROV

Ett av Raisio godkänt förprov är en förutsättning för mottagande av malkorn och gryn havre och andra grödor som Raisio meddelar. Till Raisio inlämnas därför ett representativt förprov, som tagits på flera olika ställen i hela partiet. Förprovet sänds till Raisio enligt företagets anvisningar och tidtabell.

Om säljaren inte vill leverera ett parti, trots att Raisio har godkänt detta på basis av förhandsprovet, fakturerar Raisio säljaren för de kostnader som uppstått vid analysen av förprovet.

Ett underkänt förprov avlägsnar inte den leveransskyldighet som åläggs genom kontrakt. Raisio kan bestämma en leveranstidpunkt för det parti som underkänts i förprovet, antingen för det ursprungliga ändamålet som

antecknats i kontraktet eller för annat ändamål, t.ex. att malkorn används som foderkorn, grynhavre som foderhavre eller brödvete som fodervete.

6. LEVERANSTID

Odlingsväxtpartier som hänför sig till kontrakt till marknadspris levereras till Raisio mellan den 1 augusti kontraktsskördeåret och den 30 maj därpå följande kalenderår vid en tidpunkt som Raisio och säljaren avtalar och till den mottagningsort som Raisio anger, om inget annat avtalats särskilt om leveransen. Om Raisio så önskar, kan företaget bestämma leveranstidpunkten för partier som omfattas av kontrakt till fast pris. Ruis Plus-kontrakt har en skriftligen överenskommen leveranstid. Vehnä Plus-kontrakten har också en skriftligen överenskommen leveransdag. Kontrakterade mängder enligt leveransperiod levereras under leveransperioden i fråga.

7. ALLMÄNNA KVALITETS- OCH MOTTAGNINGSKRAV

Odlingsväxterna ska vara fria från mögel, salmonella och främmande lukt och ha frisk färg, smak och struktur. Det är förbjudet att använda glyfosatpreparat före tröskningen. Stråstärkande preparat som innehåller klormeqvatklorid får inte användas vid odling av grynhavre. Spannmålspartier som levereras ska uppfylla EU:s och den nationella lagstiftningens krav. Odlingsväxtpartierna ska vara fria från GMO-inslag. I odlingen av spannmål till livsmedel och foder är det förbjudet att gödsla med samfundsslam. Raisios gällande krav för kvalitet och mottagning finns noterade på Raisios hemsida på adressen www.raisioagro.com.

8. INFORMATION OM KONTRAKTSPRODUKTION

Säljaren ska lämna alla de uppgifter som Raisio önskar om odlingsväxterna och odlingsmetoderna både före och efter skörden, och Raisios ombud har rätt att auditera t.ex. odlingen och hanteringen av skörden.

9. ETISKA PRINCIPER

Kontraktssodlaren ska förbinda sig till att följa Raisio-koncernens varuleverantörers etiska principer (Raisio Group's Supplier Code of Conduct). Varuleverantörernas etiska principer finns på Raisio-koncernens hemsida: www.raisio.com.

10. FORCE MAJEURE

Om säljaren på grund av force majeure, t.ex. om skörden blir förstörd, inte delvis eller helt och hållet kan uppfylla sina skyldigheter, ska säljaren före utgången av oktober månad kontraktsskördeåret sända en av landsbygdsnäringsmyndigheten uppgjord värdering av skördeskadan till Raisio. Om värdering uppgörs, befrias säljaren från sin leveransskyldighet gällande det aktuella partiet.

Om Raisio på grund av ändrad eller saboterad produktionskapacitet, arbetskonflikter eller något annat oöverstigligt hinder, som inte beror på Raisio, inte kan uppfylla sina skyldigheter helt eller delvis, ska Raisio skriftligen meddela säljaren detta, och Raisio befrias helt eller delvis från sina skyldigheter.

11. HÄVNING AV KONTRAKT

Kontrakt hävs för aktuellt parti, om det inte uppfyller Raisios kvalitets- eller mottagningskrav, och om Raisio inte på några andra villkor kan ta emot det aktuella partiet.

Raisio tar ett parallellprov av varje parti för eventuell eftergranskning och förvarar detta prov så att nödvändiga fastställelser kan utföras med hjälp av det inom två månader efter mottagningen.

12. MENINGSKILJAKTIGHETER

Tvister gällande detta avtal avgörs inledningsvis i Egentliga Finlands tingsrätt.